

**Dear Parishioners & Friends: CHRIST IS RISEN!**  
Greetings and blessings to you all on the Feast of Pascha!

**St. Gregory of Nyssa: ON THE NEW CREATION**

*The reign of life has begun, the tyranny of death is ended. A new birth has taken place, a new life has come, a new order of existence has appeared, our very nature has been transformed! This is the day the Lord has made – a day far different from those made when the world was first created and which are measured by the passage of time. This is the beginning of a new creation. On this day, as the prophet says, God makes a new heaven and a new earth... On this day is created the true man, the man made in the image and likeness of God. For this day the Lord has made is the beginning of this new world. Of this day the prophet says that it is not like other days, nor is this night like other nights. But still we have not spoken of the greatest gift it has brought us. This day destroyed the pangs of death and brought to birth the firstborn of the dead.*

■ **Pascha.** On Pascha Holy Virgin Cathedral will be open all day, from 11:30 am to 6:00 pm.

■ **Archbishop's Decree.** Archbishop Kyrill has issued Decree № 9/2010 in regards to Her Imperial Highness, Grand Duchess Maria Vladimirovna Romanoff's first official visit to the Western American Diocese. The greeting of the Grand Duchess will take place at Holy Virgin Cathedral on Saturday, April 24 at 5:00 pm. A Molieben to St. John and Vigil will

follow. There will only be ONE Liturgy on Sunday, April 25, at 9:30 am.

■ **English Liturgy.** Because of the special schedule of services on April 24-25 (see above) the April English Liturgy will be served on Sunday, April 18 at 7:30 AM rather than the last Sunday of the month.

■ **Cemetery.** The cathedral clergy will be visiting the Serbian Cemetery on Sunday, April 11 and Tuesday, April 13 to do Paschal prayers for the reposed.

**В Кафедральном соборе совершаются богослужения ежедневно — литургия в 8 ч. утра, вечерняя служба в 6 ч. вечера. Расписание воскресных и праздничных служб выходит отдельным листком. Телефон собора: 221-3255.**

**Телефоны соборного духовенства:**

**Архиепископ Кирилл (настоятель): 386-0452**  
**Протоиерей Петр Перекрестов: 387-5164**

**Протоиерей Сергей Котар: 751-4623**  
**Протоиерей Ярослав Беликов: 379-4837**



ПРИХОДСКОЙ ЛИСТОК КАФЕДРАЛЬНОГО СОБОРА ПРЕСВЯТОЙ БОГОРОДИЦЫ ВСЕХ СКОРБЯЩИХ РАДОСТИ В САН-ФРАНЦИСКО.  
A PARISH BULLETIN OF THE HOLY VIRGIN RUSSIAN ORTHODOX CATHEDRAL – 6210 GEARY BLVD, SAN FRANCISCO, CALIF. 94121  
[www.sfsobor.com](http://www.sfsobor.com) № 270 АПРЕЛЬ 2010

## Христос воскрес!

Пасхальное слово св. Григория Нисского

Сегодня вся вселенная как одно семейство, собравшееся для одного занятия, оставив дела обыкновенные, как бы по данному знаку, обретается к молитве. Нет сегодня путников на дорогах; не видно мореплавателей на море; земледелец, оставив плуг и заступ, украсился праздничною одеждою; корчемницы стоят пустыми, исчезли шумные сборища, как исчезает зима с появлением весны; беспокойства, смятения и бури житейские сменялись тишиною праздника. Бедный украшается, как богатый; богатый одевается великолепно обыкновенного; старец, подобно юноше, спешит принять участие в радости, и больной превозмогает болезнь свою; дитя, переменяв одежду, празднует чувственно, потому что еще не может праздновать духовно; девственница веселится

душою, потому что видит светлый торжественный залог своей надежды; мать семейства, торжествуя, радуется со всеми домашними своими, и сама она, и муж ее, и дети, и слуги, и домочадцы — все веселятся. Как новый, только что образовавшийся рой пчел, в первый раз вылетающий из пчельника на свет и воздух, весь вместе садится на одной ветви дерева, так и в настоящий праздник все члены семейств отовсюду собираются в свои дома. И поистине справедливо сравнивают настоящий день с днем будущего Воскресения, потому что тот и другой собирает людей; только тогда соберутся все вместе, а теперь собираются по частям.

Что же касается радости и веселия, то по всей справедливости можно сказать, что настоящий день радостнее будущего: тогда по необходимости будут пла-

каль те, чьи грехи обличатся; ныне, напротив, нет между нами печальных. Ныне и праведник радуется, и не очистивший свою совесть надеется исправиться покаянием, настоящий день облегчает всякую скорбь, и нет человека столь печального, который не находил бы утешения в торжестве праздника. Ныне освобождается узник; должнику прощается долг; раб получает свободу по благовому и человеколюбивому воззванию Церкви. Если бы даже раб сделал много важных проступков, которых нельзя ни простить, ни извинить, и тогда господин его из уважения ко дню, располагающему к радости и человеколюбию, примет отверженного и посрамленного, подобно фараону, изведему из темницы виночерпия; ибо знает, что в день будущего Воскресения, по образу коего мы чувствуем настоящий день, он и сам будет иметь нужду в долготерпении и

благости Господа и потому, оказывая милость ныне, ожидает воздаяния в тот день.

Отымите печаль у душ, удрученных скорбью, как Господь отъял умерщвление от нашего тела, возвратите честь посрамленным, обрадуйте опечаленных, как во гробе, в темных углах ваших домов; пусть для всех цветет, как цветок, красота праздника! Если день рождения земного царя отверзает темницы, то неужели победный день Воскресения Христа не утешит скорбящих! Бедные, примите с любовью день сей, питающий вас! Расслабленные и увечные, приветствуйте день сей, врачующий ваши болезни! В нем сокрыта надежда вашего воскресения, которая побуждает ревновать о добродетели и ненавидеть порок; ибо с уничтожением мысли о Воскресении у всех будет одна господствующая мысль: «Станем есть и пить, ибо завтра умрем» (1 Кор. 15, 32).

#### Из УКАЗА № 9/2010

##### Правящего Архиепископа Западно-Американской епархии

*Ее Императорское Величество, Великая Княгиня Мария Владимировна Романова совершит свой первый официальный визит в пределы Западно-Американской епархии с 23 апреля по 3 мая с.г. Встреча Ее Императорского Величества состоится в кафедральном соборе Всех скорбящих Радости в субботу 24 апреля в 5 часов вечера. После встречи последует молебен у мощей святителя Иоанна и всенощное бдение. На следующий день, в воскресенье 25 апреля, в кафедральном соборе будет **одна литургия** – архиерейская встреча в 9:30 часов утра. После литургии в приходском зале состоится официальный прием в честь Ее Императорского Величества.*

† **Архиепископ КИРИЛЛ**

#### Письмо матушки убиенного свящ. Даниила Сысоева

Дорогие во Христе братья и сестры!

В первую очередь хотелось сердечно поблагодарить Вас за материальную помощь и участие в нашей беде. Я еще раз убеждаюсь в нашем единстве во Христе. Помощь идет со всего мира, что говорит о единстве всех христиан для которых нет границ и расстояний. Мы живем на разных континентах и говорим на разных языках, но для нас не существует расстояний и мы еще раз понимаем истинность слов Писания, что во Христе Иисусе нет ни эллинов, ни иудеев. Нам очень тяжело без нашего отца Даниила, конечно, его уход для нас невосполнимая потеря, но мы знаем, что душа его находится в лучших мирах, и мы надеемся на будущую встречу с ним. Я верю, что он на небе молится за всех, кто поддержал здесь, на земле, его семью и детей. И, конечно, сам Господь воздаст милосердным христианам своими великими благодеяниями.

Я желаю всем вашим прихожанам мира и благополучия, помощи Божией во всех благих начинаниях и, конечно, спасения и жизни будущего века в новом Иерусалиме, к коему мы все и стремимся.

**Юлия Сысоева (г. Москва)**

#### ИЗ ЖИЗНИ ПРИХОДА

■ **Отпевание.** В марте соборным духовенством была отпета Александра Аннен. Царство ей небесное!

■ **Радоница.** Духовенство кафедрального собора будет совершать пасхальные литии на Сербском кладбище в воскресенье 11 апреля и на Радоницу, во вторник 13 апреля.

■ **Английская литургия.** По благословению архиепископа Кирилла в воскресенье 25 апреля, ввиду прибытия в

Сан-Франциско Ее Императорского Величества Великой княгини Марии Владимировны, в кафедральном соборе будет совершена **одна литургия** в 9:30 часов утра. Английской литургии в этот день не будет – она будет перенесена на одну неделю раньше, на воскресенье 18 апреля.

■ **Крещения.** В марте соборным духовенством были крещены Маргарита Данилиан, Тимофей Малахов и Анна Мания.

■ **День св. Пасхи.** В первый день светлого праздника Пасхи храм будет открыт с 11:30 час. утра до 6 час. вечера.